

HOME LANGUAGE SURVEY
ENCUESTA DEL IDIOMA HABLADO EN CASA

Wilson County Schools
Escuelas del Condado de Wilson

Student ID Number
Número de identificación escolar

Directions / Instrucciones:

- 1 Interview the parents/guardians of all new Wilson County students (including preschool and Kindergarten) at the time of enrollment and record all information requested. *Entrevista a los padres / guardián de los estudiantes nuevos en el Condado de Wilson (incluyendo preescolar y kinder) en el momento de la inscripción. Registre toda información solicitada.*
2. Provide interpreting services whenever necessary. *Se le proporcionar servicios de traducción/interpretación cuando sea necesario.*
3. Ensure that **all questions** on this form are answered. *Asegura que todas las preguntas en el formulario sean contestadas.*
4. **If a student's survey indicates a native or home language other than English**, a qualified Bilingual or ESL teacher should evaluate his or her English language proficiency. Give **one copy** of this form to the ESL teacher who will then assess oral proficiency, literacy, and academic background. *Si la encuesta indica que el estudiante habla otro idioma además del inglés, entonces un maestro/a bilingüe, o la maestra de Inglés Como Segundo Idioma (ESL), tiene que evaluar el dominio del inglés de dicho estudiante.*

School Information - 2017-2018 School Year
Información Escolar - Año Escolar 2017-2018

_____	_____	_____
School Enrollment Date <i>Fecha de Inscripción</i>	Current School <i>Escuela de Inscripción</i>	Grade in 2017 - 2018 <i>Grado en 2017-2018</i>

Name and Date first enrolled in any other Wilson County Schools <i>Nombre y fecha de la primera escuela en el Condado de Wilson dónde se matriculó.</i>		

Student Information
Información del Estudiante

_____	_____	_____	F__ M__
First Name <i>Primer Nombre</i>	Last Name <i>Apellido</i>	Date of Birth <i>Fecha de nacimiento</i>	Gender <i>Género</i>
_____	_____		
Country of Birth <i>País de nacimiento</i>	Date first enrolled in any U.S. School <i>Fecha de la primera matriculación en una escuela en los EE.UU.</i>		

Questions for Parents / Guardians
Preguntas para Padres / Guardiáns

Parent Response
Respuestas del Padre / Guardián

1. What was the first language the student learned to speak? What languages were spoken to the child at that time? <i>¿Cuál fue el primer idioma que el estudiante aprendió a hablar? ¿Qué idiomas se habla al niño en ese momento?</i>	
2. What language does the student speak most often? <i>¿Qué idioma habla el estudiante con más frecuencia?</i>	
3. What language is spoken most often in the home? <i>¿Qué idioma se habla con más frecuencia en el hogar?</i>	

For office use only

The student's home language _____

If the language is other than English, the English language proficiency test should be administered.

How is the language (other than English) used in the home?

Are there any other "student issues" (health issues, academic gaps, retentions, special services, other)

Administer the English Language Proficiency Test **Yes or No**

Signature of ESL teacher _____

Parent / Guardian Signature Date
Firma del Padre / Guardián Fecha